

## SK: ELEKTRONICKÝ GONG DI-DO

Charakteristické vlastnosti:

- elektronický gong je určený na použitie v miestnostiach vybavených zvončekovou  
Inštaláciu s napäťom 230V AC,
- hladina zvuku: 81 dB, plynulá regulácia hlasitosti.

Návod nam ontáž

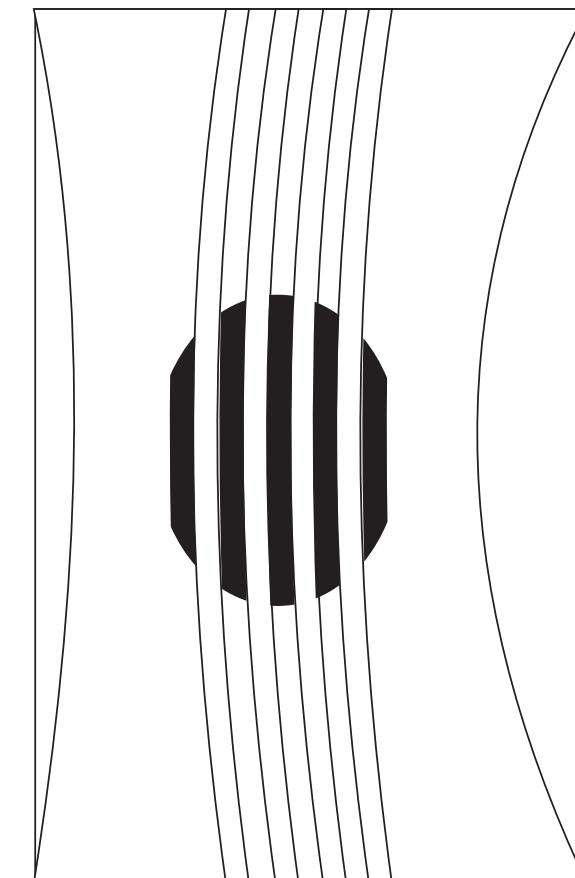
1. Odporúčame aby montáž zvončeka vykonala osoba s príslušnými kvalifikáciami a oprávneniami.
2. Obvody elektrickej inštalácie by mali byť vyhotovené z kábla vyhovujúceho podmienkam, s prierezom od 0,5mm<sup>2</sup> do 2,5mm<sup>2</sup> a s menovitým napäťom 300/500V.
3. Fázová žila zvončekovej elektroinštalácie musí byť zabezpečená pred skratmi a preťažením nadprúdovým ističom alebo tavnou poistkou s príslušnou charakteristikou a hodnotou menovitého prúdu.
4. Pred pripojením zvončeka najskôr odpojte napätie 230V AC zvončekovej elektroinštalácie.  
Pomocou príslušného meracieho prístroja sa presvedčte, že zvončková elektroinštalácia nie je pod napäťom
5. Plochým skrutkovácom vypáčte západku krytu a kryt zvončeka odstráňte.
6. Na stene zvolte miesto montáže zvončeka, navŕťajte dva otvory presne zodpovedajúce montážnym otvorom zvončeka a vložte do nich rozperné hmoždinky.
7. Otvorom v základovej časti zvončeka preložte káble zvončekovej elektroinštalácie a celú základovú časť zvončeka pripojte pomocou skrutiek vložených do rozperných hmoždiniek. Venujte pritom pozornosť správnej montáži základovej časti zvončeka, predovšetkým však tomu, aby bol zvonček v zvislej polohe.
8. Z elektroinštačných káblov na dĺžke asi 10mm odstráňte izolačnú vrstvu a káble pripojte príslušnými svorkami
9. Kryt zvončeka vráťte na jeho miesto a zapnite napájanie 230V AC zvončekovej elektroinštalácie.
10. Stlačením zvončekového tlačidla skontrolujte správnu činnosť zvončeka.
11. V nutnom prípade urobte reguláciu hlasitosti pomocou potenciometru, ktorý je prístupný pod vekom (továrne je nastavený na maximálnu hlasitosť).

POZOR! Zvonček nespolupracuje s podsvietenými zvončkovými tlačidlami.

POZOR! Pred každým odstránením krytu zvončeka sa najskôr presvedčte, či zvončková elektroinštalácia nie je pod napäťom!

VEZETÉKES DALLAMCSENGŐ (HU)  
GONG ELECTRONIC (RO)  
ELEKTRONICKÝ GONG (SK)

# DI-DO



230V AC/  
10VA

IP20 CE

354170  
(GNS-976/N)

Importőr és forgalmazó:

MENTAVILL KFT.

8000 Székesfehérvár, Budai út 177.

T: +36-22/515-515 F: +36-22/515-510

[info@mentavill.hu](mailto:info@mentavill.hu) [www.mentavill.hu](http://www.mentavill.hu)

Importator și distribuitor:

MENTAVILL SRL

Târgu Mureş, Libertăţii Nr. 120

T: +40-265-208-108 F: +40-265-252-713

[tgm@mentavill.ro](mailto:tgm@mentavill.ro) [www.mentavill.ro](http://www.mentavill.ro)

Importér a distribútor:

MENTAVILL s.r.o.

Mederčská 4944, 945 01 Komárno

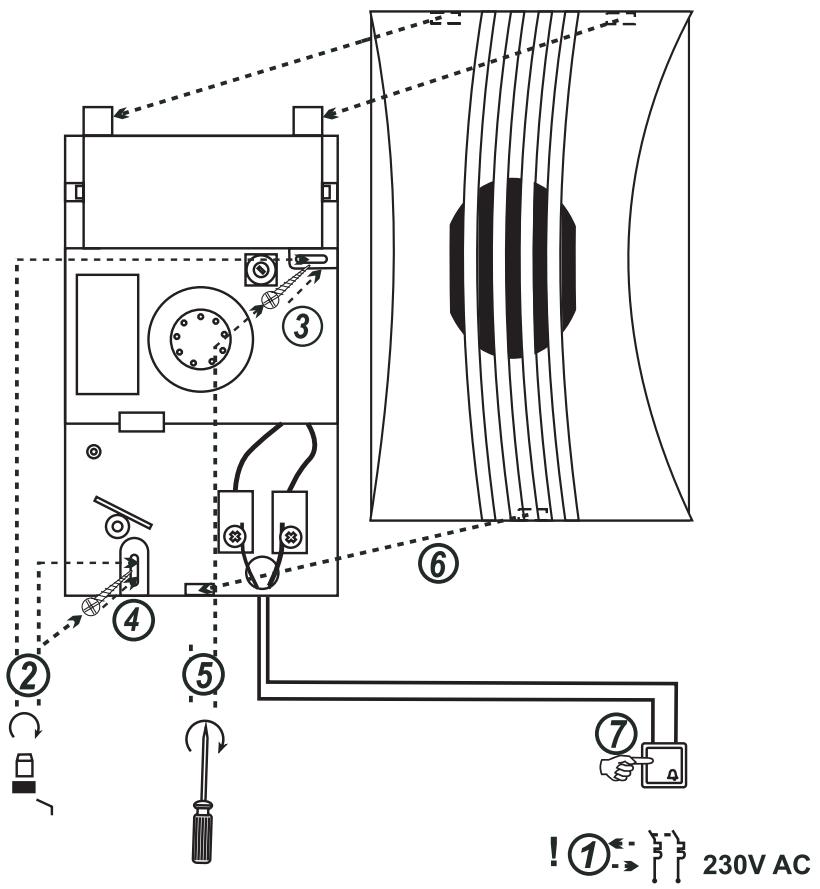
T: +42-135-7721-141 F: +42-135-7721-218

[info@mentavill.sk](mailto:info@mentavill.sk) [www.mentavill.sk](http://www.mentavill.sk)

Származási hely: Kína

Jară de origine: China

Krajina pôvodu: ČLR



## HU: DI-DO VEZETÉKES DALLAMCSENGŐ

### Jellemzők:

- elektronikus gong csak a 230V AC áramellátással működtethető,
- hangerő: 81 dB, (szabályozható)

### Felszerelési utasítás

1. Ajánlott, hogy a csengőt olyan személy szerelje be, aki rendelkezik megfelelő képzetséggel és engedéllyel.
2. A telepítéshez 0,5mm<sup>2</sup> - 2,5mm<sup>2</sup> átmérőjű vezetéket használunk, melynek szigetelési feszültsége min. 300/500V és megfelelő az adott típus paramétereinek.

3. A csengő fázisvezetékkét a rövidzárlattól és túlterheléstől megszakító kapcsolóval vagy az áramerősségnak megfelelően kiválasztott hengeres biztosítékkal kell védeni.
4. A beszerelést megelőzően vegye le a 230V AC feszültséget a készüléket tápláló vezetékről. Ellenőrizze megfelelő mérőkészülék segítségével, hogy a vezetékben nincs áram.
5. Távolítsa el a csengő burkolatát, lapos csavarhúzó segítségével felfeszíthető a burkolat teteje.
6. Határozza meg a rögzítés helyét a falon, fúrjon két lyukat, melyek megfelelnek a csengő alapjában lévő lyukaknak, és helyezzen tipliket a falon lévő lyukakra.
7. A csengő burkolatában lévő lyukakon kösse be a vezetéket, majd rögzítse fel a falra a csengő alapját a csavarok segítségével, melyeket az előzőleg elhelyezett tiplikbe csavart. A telepítésnél figyeljen a csengő alapjának helyes elhelyezésére, különösképpen arra, hogy vízszintben legyen.
8. Távolítsa el a vezetékek végéről 10mm hosszan a szigetelést, és kapcsoljuk öket a megfelelő csatlakozvégekbe.
9. Tegye fel a csengő burkolatát és kapcsolja vissza a 230VAC hálózati feszültséget.
10. Akomb lenyomásával ellenőrizze a csengő működését.
11. Szükség esetén végezze el a hangerő szabályozást a potenciometré segítségével, mely a burkolat alatt található (gyárilag a maximális hangerő van beállítva).

**FIGYELEM!** A készülék nem alkalmas rá, hogy megvilágított nyomógombbal kösse össze.

**FIGYELEM!** A burkolat eltávolítása előtt minden győződjön meg arról, hogy a készülék le van kapcsolva a hálózati feszültségről.

### RO: GONG ELECTRONIC DI-DO

#### Trăsături caracteristice:

- Gong electronic este prevăzut pentru a fi folosit în încăperi echipate cu instalăția pentru soneriei cu o tensiune de 230V AC,
- intensitatea sunetului: 81 dB, reglarea lină a intensității sunetului.

#### Instrucțiuni de montaj:

1. Se recomandă ca montajul soneriei să fie realizată de către o persoană care posedă calificări și competențe corespunzătoare.
2. Instalarea trebuie să fie realizată cu ajutorul unui cablu cu un diametru de la 0,5mm<sup>2</sup> până la 2,5mm<sup>2</sup> cu o tensiune și izolație de min. 300/500V și corespunzător cu condițiile tip de punere în aplicare.
3. Conductorul de fază a instalăției soneriei trebuie să fie protejat împotriva scurtcircuitelor și a suprasarcinilor cu ajutorul comutatorului pentru suprasarcini sau a siguranței fusibile cu caracteristici alese în mod corespunzător și valoarea nominală a curentului corespunzătoare.
4. Înainte de începerea operațiunilor de recordare, trebuie deconectată tensiunea de 230V AC care alimentează instalăția soneriei. Trebuie să vă asigurați că, cu ajutorul instrumentului de măsurare corespunzător, în instalăția soneriei nu există tensiune.
5. Îndepărtați capacul soneriei cu ajutorul unei surubelnite plate, prin ridicarea ramificației capacului.
6. Stabiliti unde, pe perete, va fi montată soneria, realizați două orificii, care vor corespunde orificiilor de montaj care se află în placă de bază a soneriei și fixați în ele bolțurile atașate.
7. Prin orificiul care se găsește în placă de bază a soneriei trebuie trecute cablurile instalăției soneriei și apoi trebuie prinsă placă de bază, însurubând suruburile cu cap crestat în bolțurile prinse anterior. Trebuie să luați în vedere modul corect de montare a placă de bază a soneriei, în primul rând în ceea ce privește fixarea acesteia în direcția verticală.
8. Dați jos elementele izolatoare care se găsesc pe capetele cablurilor instalăției soneriei pe o lungime de 10mm și prindeți-le în dispozitivele de prindere corespunzătoare.
9. Puneiți la loc capacul soneriei și conectați tensiunea de alimentare de 230V AC care alimentează instalăția soneriei.
10. Verificați dacă soneria funcționează prin apăsarea butonului soneriei.
11. În caz de nevoie trebuie realizată reglarea intensității sunetului cu ajutorul potențiometrului care se găsește sub capac (din fabrică este fixată intensitatea sunetului maximă).

**ATENȚIE!** Soneria nu funcționează în paralel cu butonul soneriei cu iluminare.

**ATENȚIE!** Înaintea de înlăturarea capacului soneriei trebuie să vă asigurați că, nu există tensiune în instalăția de alimentare a soneriei.